

ACC

1000011471324

P. 57 folio 160-240

VENEZIA GIULIA REGION

NOV. 1945 - JAN. 1946

24.0

21.
~~19.1.1946~~

File

19

Dir: _____

D/D: _____

Chief: _____

Chief: _____

Asst. Chief: _____

Consent: _____

Chief: _____

- 6065

CROSS REFS	235	of rec
FILE 571		D. I. W.

McDonnell

I regret the delay but it has been difficult to check records prior to 1st September.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APC 394
Communications Sub-Commission

WHG/ams

16th January 1946

P.47.613/CS

Subject: Foreign Postal Services.

To : Communications Officer Venezia Giulia.

1. The attached summaries show the present position as regards the foreign postal services in operation from Italy.
2. The Ministry of Posts and Telecommunications was asked to send you information copies of all telegrams sent to Italian Provincial Directorates regarding the introduction of new services so that you could consider making the same extensions in the service from Venezia Giulia. This arrangement will be continued.
3. So far as Italian Government territory is concerned no communications are permitted to Germany, Japan, Korea, Manchuria and Formosa.
4. Transactional business communications, subject to regulations published by the Italian Government, are permitted to all countries to which postal services are in operation except Austria and territories liberated from Japanese occupation. Business communications Austria and to formerly Japanese-occupied territories are limited to those giving facts and ascertaining information. A request for permission to remove this restriction, in respect of British possessions has been made through A.F.H.Q. but no decision has yet been received.
5. It is understood that the permission to commence transactional business communications from Venezia Giulia still awaits the publication by A.H.C. of the regulations under which such correspondence will be permitted. The Italian Censorship authorities have already been asked to pass all correspondence of a non-transactional character. When the instructions regarding transactional communications from Venezia Giulia are published it will be necessary for copies to be supplied for the Italian Censorship. Proposals have been put forward suggesting that it would be preferable for foreign correspondence originating in Venezia Giulia to be dealt with at a Censor Station under Allied Control instead of at an Italian Censor Station but the necessary authority has not yet been given.

6. Please check with the Priente Direttore Superiore whether the instructions to the Post Offices and public in Venezia Giulia regarding foreign postal services are in conformity with the information given in this letter and make any adjustments necessary.

7. The Ministry of Posts and Telecommunications will shortly be issuing to all offices a more detailed statement of foreign postal services in operation.

for H.H. SCUDLER
Colonel, Sig.C.
Director.

By Command of Rear Admiral STONE.

3 Inc: 1) Foreign Postal Services (surface Mails)
2) Foreign Postal Services (air Mails)

2. The Ministry of Posts and Telecommunications was asked to send you information copies of all telegrams sent to Italian Provincial Directories regarding the introduction of new services so that you could consider making the same extensions in the service from Venezia Giulia. This arrangement will be continued.

3. So far as Italian Government territory is concerned no communications are permitted to Germany, Japan, Korea, Manchuria and Formosa.

4. Transactional business communications, subject to regulations published by the Italian Government, are permitted to all countries to which postal services are in operation except Austria and territories liberated from Japanese occupation. Business communications Austria and to formerly Japanese-occupied territories are limited to those giving facts and ascertaining information. A request for permission to remove this restriction, in respect of British possessions has been made through A.F.H.Q. but no decision has yet been received.

5. It is understood that the permission to commence transactional business communications from Venezia Giulia still awaits the publication by A.M.G. of the regulations under which such correspondence will be permitted. The Italian Censorship authorities have already been asked to pass all correspondence of a non-transactional character. When the instructions regarding transactional communications from Venezia Giulia are published it will be necessary for copies to be supplied for the Italian Censorship. Proposals have been put forward suggesting that it would be preferable for foreign correspondence originating in Venezia Giulia to be dealt with at a Censor Station under Allied Control instead of at an Italian Censor Station but the necessary authority has not yet been given.

6. Please check with the Private Direttore Superiore whether the instructions to the Post Offices and public in Venezia Giulia regarding foreign postal services are in conformity with the information given in this letter and make any adjustments necessary.

7. The Ministry of Posts and Telecommunications will shortly be issuing to all offices a more detailed statement of foreign postal services in operation. *with new list*
for H.H. SCUDERI
Colonel, Sig.O.
Director.

By Command of Rear Admiral STONE.

- 3 Inc: 1) Foreign Postal Services (surface Mails)
2) Foreign Postal Services (air Mails)
3) Express Letter Services.

Copies to: G-2 : A.F.H.Q.
G-5 : A.F.H.Q.
A.G. Postal A.F.H.Q.
British Postal Directorate A.F.H.Q.
A.S.O. Chief Liaison Officer Lombardia (for Postal)
A.S.O. Chief Liaison Officer Venezia (for Postal)
G.S.I. 15 Corps
Director General Ministry of Posts and Telecommunications.

file 857

TABLE: FOREIGN POSTAL SERVICES (SURFACELINES)

16th January 1946

To	Services	Maximum weight	Remarks
All countries except those specified below	Postcards Letters Commercial papers (manuscript) Printed papers (stamps) Blind literature Samples	2000 grs 7000 grs 500 grs	***
Burma North Borneo Brunei Macao Malaya Hong Kong Sarawak Timor	ditto.	ditto.	Business correspondence must be limited to ascertaining facts and exchanging information
Dutch East Indies Siam	Postcards Letters	40 grs	ditto.
Austria French Indo-China	Postcards Letters	20 grs	ditto.
Czechoslovakia Hungary	Postcards Letters	20 grs	***
Yugoslavia	Postcards Letters Printed papers (stamps) Samples	2000 grs 500 grs	***
French Morocco	Postcards Letters Commercial papers (manuscript) Printed papers (stamps)	2000 grs	*** 600
Germany Japan Formosa Manchuria Korea	Service suspended		***

Registration is permitted to all countries to which postal services are in operation except to Dutch East Indies, French Indo-China, Siam, Austria, Chinese provinces in Manchuria.

Insurance services are suspended

Duma North Borneo Brunei Meaco Malaya Hong Kong Sarawak Timor	Printed papers (stamps)	7000 grs	Business correspondence must be limited to ascertaining facts and exchanging information
	Blind Literature Samples	500 grs	
Dutch East Indies Siam	ditto.	ditto.	ditto.
	Postcards Letters	40 grs	
Austria French Indo-China	Postcards Letters	20 grs	ditto.
	Postcards Letters	20 grs	
Czechoslovakia Hungary	Postcards Letters	20 grs	***
	Postcards Letters Printed Papers (stamps) Samples	2000 grs 500 grs	
Yugoslavia	Postcards Letters Printed Papers (stamps) Samples	2000 grs 500 grs	***
	Postcards Letters Commercial papers (stamps) Printed papers (stamps)	2000 grs	
French Morocco	Postcards Letters Commercial papers (stamps) Printed papers (stamps)	2000 grs	***
Germany Japan Formosa Manchuria Korea	Service suspended		***

Registration is permitted to all countries to which postal services are in operation except to Dutch East Indies, French Indo-China, Siam, and China. Chinese provinces in Manchuria. Insurance services are suspended.

FRANCE FOREIGN POSTAL SERVICES (AIR MAIL)

16th January 1946

GENERAL INFORMATION

At present Air Mail services from Italy are limited to Tripoli and to certain European countries.

The services are by British (RAF) aircraft and correspondence is accepted for air transmission on the general understanding that it will be forwarded by this means to the extent that aircraft capacity is available after military requirements have been met.

Second class mail (printed papers, commercial papers, etc.) intended for air transmission must be prepaid at the appropriate letter rate. The regulations applicable to the latter post services to particular countries apply also to air mail correspondence.

EUROPE
AIR MAIL FEE (IN ADDITION TO NORMAL RATE OF POSTAGE) 15 LIRE EACH 20 GR.
WEIGHT LIMIT (EXCEPT WHERE OTHERWISE STATED) 100 GRAMS.

Country of Destination	Frequency of Service	Observations
Albania	***	
Austria	***	
Belgium	daily	
Bulgaria	once weekly	
Corsica	daily	
Crete	daily	
Czechoslovakia	daily	
Denmark	daily	
Dodecanese Islands	daily	
Eire	daily	
Estonia	daily	
Finland	daily	
France	daily	
Germany	***	
Gibraltar	daily	
Great Britain	daily	
Greece	daily	
Holland	daily	
Hungary	once weekly	
Iceland	daily	
Latvia	daily	
Lithuania	***	
Luxembourg (no service)	daily	
Malta	daily	
Norway	daily	
Poland (including Danzig)	daily	
Portugal (no service)	daily	
Romania	***	
Spain	once weekly	
Sweden	***	
Switzerland (no service)	daily	
Turkey	daily	
USSR (no service)	daily	

Limit of weight: 20 gr.

Limit of weight: 20 gr.

Limit of weight: 20 gr.

Limit of weight: 20 gr.

Limit of weight: 20 gr.

Second class mail (air mail) must be prepaid at the appropriate letter rates. The regulations applicable to the letter post services to particular countries apply also to air mail correspondence.

EUROPE

AIR MAIL FEE (IN ADDITION TO NORMAL RATE OF POSTAGE) 15 LIRE EACH 20 GR.
WEIGHT LIMIT (EXCEPT WHERE OTHERWISE STATED) 100 GRAMES.

Country of Destination	Frequency of Service	Observations
Albania (no service)	***	
Austria (no service)	***	
Belgium	daily	
Bulgaria	once weekly	
Corsica	daily	
Crete	daily	
Czechoslovakia	daily	
Denmark	daily	
Dodecanese Islands	daily	
Eire	daily	
Estonia	daily	
Finland	daily	
France	daily	
Germany (no service)	***	
Gibraltar	daily	
Great Britain	daily	
Greece	daily	
Holland	once weekly	
Hungary	daily	
Iceland	daily	
Latvia	daily	
Lithuania	***	
Luxembourg (no service)	daily	
Malta	daily	
Norway	daily	
Poland (including Danzig)	daily	
Portugal (no service)	***	
Romania	once weekly	
Spain (no service)	***	
Sweden	daily	
Switzerland (no service)	***	
Turkey	daily	
USSR (Europe)	daily	
Yugoslavia	daily	

COUNTRIES OUTSIDE EUROPE
AIR MAIL FEE (IN ADDITION TO NORMAL RATE OF POSTAGE) 15 LIRE EACH 5 GRAMES
WEIGHT LIMIT : 2000 GRAMES

Country of Destination	Frequency of Service	Observations
Tripoli	daily	

Correspondence may be prepaid for delivery by special messengers in the following countries:

[illegible]

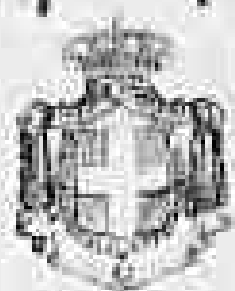
Bahamas	offices delivering telegrams	Malta	Limited to places where there is delivery of telegrams
Belgian Congo	Places with house-to-house delivery only	Nyasaland	Limited to post offices from which telegrams are delivered
Belgium	Important centres only	Palestine	Limited to places within limit of local delivery
Brazil	Delize only	Panama	Limited to places where there is a letter carrier delivery and addresses within 1 mile of any other post offices
Br. Guiana	Places having telegram delivery only	Panama Canal Zone	Limited to places where there is a letter carrier delivery and addresses within 1 mile of any other post offices
Br. Honduras	Places within local postal delivery limit only	Porto Rico	Limited to places where there is a letter carrier delivery and addresses within 1 mile of any other post office
Cape Verde Is.	Places served by Post Office only		Limited to places within express delivery area of a post office
Ceylon	Annagusta, Kurenia, Larnaca, Limassol, Micosin and Paphos only	Portugal	Same as Porto Rico
Chile	Quito and Guayaquil only	Port E. Africa	Local delivery zone of Freetown only
Colombia	Places within limit of postal delivery	St. Lucia	Places in the Union of South Africa Basutoland, Bechuanaland, Botswana and Swaziland from which there is delivery of telegrams
Costa Rica	Places within local postal delivery limit only	Sierra Leone	
Cyprus	Places within local postal delivery limit only	South Africa	
Denmark	Places within local postal delivery limit only		
Dominican Republic	Places within local postal delivery limit only		
Ecuador	Places within local postal delivery limit only		
Egypt	Places within local postal delivery limit only		
El Salvador	Places within local postal delivery limit only		
Ethiopia	Places within local postal delivery limit only		
Faroe Is.	Places within local postal delivery limit only		
France	Places within local postal delivery limit only		
French W. Indies	Places within local postal delivery limit only		
Gambia	Places within local postal delivery limit only		
Gibraltar	Places within local postal delivery limit only		
Gold Coast	Places within local postal delivery limit only		
Great Britain	Places within local postal delivery limit only		
Guatemala	Places within local postal delivery limit only		
Iceland	Places within local postal delivery limit only		
India Portuguese	Places within local postal delivery limit only		
Iran	Places within local postal delivery limit only		

Express Delivery
continued

Country	Remarks	Countries	Remarks
Somalia	Brava, Ishe, Baidoa, Kismayu, Merca, Mogadisho, Villabruszi only	Trans-Jordan	Within express delivery area of local post office
Spain		Tunis	Within express delivery area of a local post office
Sweden	Towns only		
Switzerland	Principal towns only	U.S.A.	Limited to places where there is a letter carrier delivery and addresses within one mile of any other post office
Tanganyika			
Togo (Brit.)	Places where there is a delivery of telegrams		

U.R.S.S.

6160



Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

Amministrativo IV Serie I N. I
Dot. A. 406239.V. 3/682154

Allegato

Roma

237
14 GENNAIO 1946

Al Magazzino Centrale
Carte Valori Postali - ROMA
e.p.a. Alla Commissione Alleata
Communications S.C. - ROMA

Registrazione N. 702008

del 8/1

OGGETTO: Carte valori postali per la Venezia Giulia

Visto quanto è stato comunicato col foglio so-
pra distinto, resta inteso che codesto Magazzino
terrà in giacenza, a disposizione della Commissione
Alleata, i seguenti tipi di francobolli della serie
imperiale:

a)	da cent. 10,	con fasci	6.000.000
b)	da cent. 50 (Posta Aerea)		5.000.000
c)	da cent. 20,	senza fasci, filigr. ruota	4.354.700
	" " " "	" senza filigr.	645.300
d)	da cent. 60	senza fasci, filigr. ruota	4.762.100
	" " " "	" senza filigr.	237.900
e)	da lire 1	senza fasci, filigr. ruota	9.000.000
f)	" 2	" " " "	10.000.000
g)	" 5	" " " "	8.000.000
h)	" 10	" " " "	3.619.900

I tipi da cent. 20 e da cent. 60 senza filigra-
na dovranno essere forniti dopo la spedizione di
tutta la quantità disponibile dei tipi analoghi
stampati in carta con filigrana ruota.

Si rimane in attesa di un cenno di assicura-
zione al riguardo.

IL DIRETTORE GENERALE

P 57

215

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

236
WHL/ams

Urgent

16th January 1946

P.4.119/G

Subject: Censorship of Foreign Correspondence
Originating in Venezia Giulia.

To : Ispettorato Censura Militare
Ministero della Guerra.

1. Complaints continue to be received to the effect that non-transactional commercial correspondence originating in Venezia Giulia is being returned to senders as non-admissible by the Genoa Censor Station.

2. It is understood that the Civil Censorship Officer (Commander Terrone) has previously made the position clear but, as there still seems to be some misunderstanding, will you please give the officer in charge of the Genoa Censor Station definite instructions in writing that non-transactional commercial, legal and financial correspondence originating in Venezia Giulia is permitted to all countries to which such correspondence is allowed from Italian Government territory. In other words, the only countries excluded so far as censorship is concerned, are Germany, Japan, Korea, Manchuria and Formosa.

3. A non-transactional service to Austria has now been authorized and you will receive relative information from the Ministry of Posts and Telecomms.

4. When transactional business communications are permitted in the foreign mail service from Venezia Giulia copies of the relative regulations (to be published by A.M.C. Venezia Giulia) will be sent to you.

131-124 P4

WHL
R.H. SOUDNER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copies to:

G-2 : A.F.H.Q.
G-5 : A.F.H.Q.
Finance Sub-Commission
Commerce Sub-Commission
C.F.O. Venezia Giulia Region
Communications Officer Venezia Giulia Region
Director General Ministry of Posts and Telecommunications.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

WES/ams

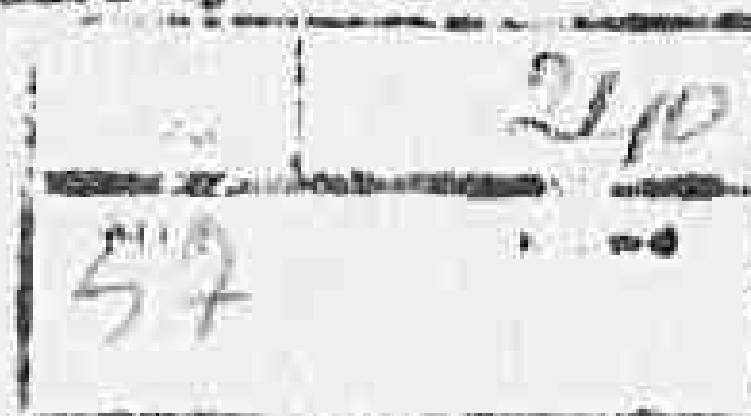
11th January 1946

P.57.235/GS

Subject: International Postal Services -
Conveyance Costs and Transit Charges.

To : Communications Officer Venezia Giulia.

1. Italian Offices of Exchange for foreign mails maintain records of the number of bags and weight of mails received each week from foreign Offices of Exchange. Separate statements are maintained in respect of Civil Mails and Prisoner of War Mails.
2. Similar statistics are maintained in respect of Civil and Prisoner of War despatches.
3. These statistics are furnished to the Ministry of Posts and Telecommunications every four weeks.
4. Trieste is presumably not concerned at present so far as despatches are concerned as the outgoing correspondence is circulated for inclusion in Italian foreign mails. It is thought however that mails from countries other than Italy may be arriving addressed to Trieste and if that is so please arrange for that office to maintain the necessary records and send copies of the four-weekly statements to the Ministry. You may wish to arrange for other copies to be sent for your own reference and to this Sub-Commission.
5. The normal procedure for the settlement of international charges for the transit of mails, based on a return taken every three years, is at present suspended. The present arrangement recommended by the International Bureau is for the settlement of the accounts on the basis of actual weights. It is therefore usual for the weight of each bag to be indicated on the bag label.
6. To enable any future question of transit costs involving Venezia Giulia to be settled will you please ensure that suitable records are being kept of such transit mails. It would be interesting to have some details of the despatches between other administrations which are at present being handled by Venezia Giulia services.



H.H. SCHNEIDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copy to: Director General for Posts and Telecommunications.

1870

234
BCL

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ans

P.5.101/C3

10th January 1946

Subject: Venezia Giulia - Postal Requirements.

To : Communications Officer Venezia Giulia.

1. Enclosed herewith is copy letter from Ministry of Posts and Telecommunications and list referred to therein.

2. It will be seen that the Ministry have missed the point at issue and regarded the list as an actual demand rather than an estimate of the needs for the next six months but it appears that the demand will be met.

3. Perhaps you will inform the Superior Director Trieste of the Ministry's remarks.

F.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

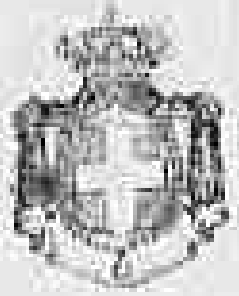
Enc. :

Copy letter 45552/458345 dated 4th January and translation and list.



1871

My



9

Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

Terminazione 4 Da 1 Le 1
Det. 1. 406239 V.3/410236
Allegato

Roma 7 GENNAIO 1946

A.C. COMMUNICATIONS S.C.

ROMA

Ripetuto al f. N. 2

CON VIRELLA

OGGETTO Francobolli per la Venezia Giulia

A seguito della nota di pari numero in data 28 dicembre u.s., si partecipa che, a modifica di una precedente segnalazione, il Magazzino Centrale delle Carte valori postali informa ora che i francobolli da lire dieci, senza fasci, accantonati per la Venezia Giulia sono 3.619,900 anzichè 4.000.000.

Prima di chiedere alle Direzioni Provinciali P.T. dell'Alta Italia se abbiano in giacenza francobolli di detto tipo, si prega codesta On.Commissione di voler far conoscere se la quantità di 3.619,900 possa essere considerata sufficiente.

CROSS	
REFS	
FILE	1 wd.
157	

Date 13 GEN 1946

IL DIRETTORE GENERALE

Translation

7 Jan 46

406239 V.3/410236

SUBJECT: Venezia Giulia Stamps.

Following on our letter of same number dated 26th dec 45, we inform you that in contradiction to the previous information, the CV Central Stores ~~now~~ has now made known that the 10 lire stamps without fasci, on hand for Venezia Giulia are 3,619,900 instead of 4,000,000.

Before asking the XI Northern PT Directorates whether they have stamps of that type on hand, we ask your Commission to let us know if the 3,619,900 amount may be considered sufficient.

Only need 14 Dec

check what after he refers to said

20 c 645,300 -
60 c 237,900 -

4,354,700 filigrana a destra

{ 645,300 - irregular
{ 237,900

{ 200 { 2 4,354,700 -
{ 600 { 2 4,762,100 -

6154

1873



Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

Sezione IV Direzione III L.R.

Let. 455524/458345

Allegato 1 elenco di 19 fogli

Oggetto

Richieste postali Venezia Giulia

Commissione Alleata
Sub Commission
Communications - R O M A

Deposito al P. 57.150/cs
del 5/11/45 e P. 57.210/cs
del 11/12/45

Con riferimento alle lettere sopra distinte, si restituisce la copia degli elenchi concernenti il fabbisogno degli stampati e materiali vari occorrenti alla Direzione Provinciale P.T. di Trieste per sei mesi.

A fianco di ogni singola voce è stato indicato il quantitativo del materiale spedito.

Inoltre si osserva che la fornitura per sei mesi degli stampati postali non è possibile stante la difficoltà dei trasporti ed anche perché molti moduli sono in corso di stampa.

In relazione a ciò la suddetta Direzione è stata invitata ad emettere, di volta in volta che se ne presentasse la necessità, la richiesta mod. 113 limitatamente al fabbisogno per due o tre mesi.

Per quanto concerne gli stampati telegrafici si comunica che i relativi moduli commissionati nell'Alta Italia espressamente per la summenzione Direzione di Trieste trovansi in corso di stampa.

Se la predetta Direzione ha urgente bisogno di qualche tipo dei ripetuti moduli, può inoltrare la normale richiesta mod. 113 all'Ispettorato Generale.

REFS	150
FILE	6. f.wg.
P. 52	

Data 6 GEN 1946

Translated
letter

Translation

4 Jan 46

455524/458345

Subject: Venezia Giulia Postal requirements.

Ref P.57.150 and 210 copy of the list concerning the requirements of printed matter and various material needed by the Trieste PT for six months, is herewith returned.

The amount of material which has been despatched is indicated against each requirement. Furthermore we point out that the 6monthly supply of postal printed matter is impossible owing to transport difficulties and also because several forms are being printed. In relation to all this the above Directorate has been asked to issue form 113 ^{time by} time limited to the necessities for two or three months as the necessity occurs.

As regards telegraphic printed matter we communicate that the relative forms ordered in Northern Italy on purpose for the above Trieste Directorate are being printed.

If the above Directorate has urgent need of some specimens of these forms it can forward a normal request for form 113 to the General Telegraphic Traffic Inspectorate and RT of this Ministry.

Further it is added that this General Directorate reserves itself to inform you as soon as possible regarding the supply of telegraphic material as well as type writers, adding machines and ciclostile.

652

1875



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Sezione IV - Dir. III - L. II

Let. A. 455524/458345

Allegato 1 elenco di 19 fogli

OGGETTO

Richieste postali Venezia Giulia

Commissione Alleata
Sub Commission
Communications - R O M A

*Ripartizione A.P. 57.150/cs
del 5/II/45 e P. 57.210/cs
dell'11/12/45*

Con riferimento alle lettere sopra distinte, si restituisce la copia degli elenchi concernenti il fabbisogno degli stampati e materiali vari occorrenti alla Direzione Provinciale P.T. di Trieste per sei mesi.

A fianco di ogni singola voce è stato indicato il quantitativo del materiale spedito.

Inoltre si osserva che la fornitura per sei mesi degli stampati postali non è possibile stante la difficoltà dei trasporti ed anche perchè molti moduli sono in corso di stampa.

In relazione a ciò la suddetta Direzione è stata invitata ad emettere, di volta in volta che se ne presentasse la necessità, la richiesta mod. 113 limitatamente al fabbisogno per due o tre mesi.

Per quanto concerne gli stampati telegrafici si comunica che i relativi moduli commissionati nell'Alta Italia espressamente per la summenzione Direzione di Trieste trovansi in corso di stampa.

Se la predetta Direzione ha urgente bisogno di qualche tipo dei ripetuti moduli, può inoltrare la medesima richiesta mod. 113 all'Ispettorato Generale.

REFS	150
FILE	6/1wd.
P. 57	

Data 6 GEN. 1946

*Translated
letter*

1876

rale del Traffico Telegrafico e R.T. di questo Ministero.

Infine si soggiunge che questa Direzione Generale si riserva di riferire al più presto in merito alla fornitura dei materiali telegrafici nonché delle macchine da scrivere, addizionali e del ciclostile.

IL DIRETTORE GENERALE



Translation

455524/458345

4 Jan 46

Subject: Venezia Giulia Postal requirements.

Ref P.57.150 and 210 copy of the list concerning the requirements of printed matter and various material needed by the Trieste PT for six months, is herewith returned.

The amount of material which has been despatched is indicated against each requirement. Furthermore we point out that the 6monthly supply of postal printed matter is impossible owing to transport difficulties and also because several forms are being printed. In relation to all this the above Directorate has been asked to issue form 113 ~~time~~ time limited to the necessities for two or three months as the necessity occurs.

As regards telegraphic printed matter we communicate that the relative forms ordered in Northern Italy on purpose for the above Trieste Directorate are being printed.

If the above Directorate has urgent need of some specimens of these forms it can forward a normal request for form 113 to the General Telegraphic Traffic Inspectorate and RT of this Ministry.

Further it is added that this General Directorate reserves itself to inform you as soon as possible regarding the supply of telegraphic material as well as type writers, adding machines and ciclostile.

52

1878



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Roma: 28 DICEMBRE 1945

M.C. Communications S.C.
ROMA

Lettera IV D. I. L.
Prot. N. 406239.V.3/410236
Allegati

CON TRIBUNA

Deposito al f. N. P. 37.27/CS
del 17/12

OGGETTO: Francobolli e cartoline per la Venezia
Giulia

In relazione al foglio sopra indicato, si
assicura che il fabbisogno di francobolli e cartoline
per la Venezia Giulia, previsto per il periodo
di un anno, è stato già concentrato al Magazzino
Centrale delle carte valori postali in Roma,
ove sarà tenuto in giacenza, a disposizione di
codesta On. Commissione.

IL DIRETTORE GENERALE

[Signature]

57

Date

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

GHST/ams

P.57.231/OS

27th December 1945

Subject: Correspondence from Trieste for
Ministry of Posts and Telecommunications.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Director
Trieste for Ministry of Posts and Telecommunications.

H.H. SCUDER
Colonel, Sig.O.
Director.

Enc. :
Correspondence.

1880

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

INCOMING MESSAGE

ACC ROMA 1670180 45/ TF 24 1810 SOLO PER VOI====

Originator's Reference:

Date/Time of Origin:

Message Centre No:

Date Time Rec'd:

Precedence:

FROM:

TO

ET PC A C COMMUNICATIONS SUBCOMMISSION ROMA =

TUTTE DIRPOSTEL MENO TRIESTE GORIZIA POLA FIUME ZARA
 MINISTERO AFRICA ITALIANA SERVIZI P E ROMA ALTO COMMISSARIATO
 SARDEGNA CAGLIARI STATO MAGGIORE ESERCITO UFFICIO SERVIZI ROMA
 COMMUNICATION OFFICER A M G VENEZIA GIULIA TRIESTE ===

4/1 PUNTO 828647 SP PUNTO EFFETTO IMMEDIATO SPEDIZIONE IN
 ABBONAMENTO POSTALE DI GIORNALI ET ALTRE PUBBLICAZIONI PERIODICHE
 VIENE RIAMMESSA ANCHE PER ET DA TRIESTE POLA ET GORIZIA ET ZONE
 RISPETTIVE PROVINCE CONTROLLARE DA GOVERNO MILITARE ALLEATO PUNTO
 DIRPOSTEL NE INFORMINO DIPENDENTI UFFICI = DRE GLE MUSUMECI ===

25 DIC 1945 08 11.
Pinzotti

F 57
 N 36/25
 251200

TRUNO ORE 1040== MICOLIVV RCV SOD MARTINO

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
LOMBARDIA REGION

POS-311-16-150

19 Dec.45

Subject: Parcels for Jugo-Slavia

Director Communications Sub Commission
A.C. H.Q. R O M E
(for attn.Maj.Green)

Refce your telegram 9368 of 15 Dec.45
The first telegram sent in reply(N°2661)contained
a serious mistake made by typist in Adjts Office.
In confirmation of second telegram N°2662 it is
confirmed that NO difficulties are foreseen in
forwarding Jugoslav parcel mails to Trieste.

for Regional Commissioner

C.G.L. Maddock
Capt.
C.G.L.Maddock
Regional Postal Officer

Postal officer:-
Copies to AMG Venezia Region
AMG Venezia Giulia Region

File P 57

1882

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/sms

P.57.228/OS

20th December 1945

Subject: Correspondence from Trieste for
Ministry of Posts and Telecommunications.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Director Trieste
for Ministry of Posts and Telecommunications.

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. :
Correspondence.

57 8647

Date

1883

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

227

P.57.227.CS

17 December 1945

SUBJECT: Postal Service Italy-Venezia Giulia.

TO : Communications Officer Venezia Giulia.

Reference your 130/AMG/Post 52 of 8 December.

1. The question of extending the Stampe Periodiche service between Italy and Zone A is being referred to the Ministry.

2. The "Legalizzazione Atti" and "Notificazioni Atti" were excluded from the services authorized between Italy and Venezia Giulia because it was not clear whether the legal situation in Venezia Giulia renders such services unnecessary or undesirable. Please discuss with the Direttore Superiore the mechanics of such services and then ascertain the views of your legal Division.

Q

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig:O.
Director.

224-242
57
8

1884

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

17th December 1945

P.57.226/CS

Subject: Telegram Forms N. 30.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Reference P.57.185/CS dated 19th November to Postal Officer Venezia Region, a copy of which was forwarded to you, herewith for information copy of letter on the above subject from Postal Officer Venezia Region.

h
H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. : Copy letter from Postal Officer Venezia Region dated 11th November.

File

CLASS	185
FILE	57

Q 43

Date

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

275
CHET/ams

P.57.225/CS

17th December 1945

Subject: Postal Services - Venezia Giulia.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Reference your 821617 SP dated 16th November and
our P.57.178/CS dated 17th November.

1. There is no objection to the "Stampe Periodiche" service being extended to Allied Occupied parts of Gorizia, Pola and Trieste.
2. You may instruct all Directorates (except Venezia Giulia) accordingly. An information copy of such instructions should be sent to Communications Officer, A.A.G. Venezia Giulia, Trieste.

57
H.H. SCUDEN
Colonel, Sig.C.
Director.

Date _____

Copy to:
Civil Censorship Group
Communications Officer Venezia Giulia.

6044

1886

224

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

TELEPHONE: 29270

8 Dec. 45

Ref : 13C/AMG/POST 52

SUBJECT : Postal Service Italy-Venezia Giulia

TO : The Director Communications Sub-Commission
A.C. Rome

With ref. to P.57.179.

1. There is no objection to the "Stampe Periodiche" service being resumed. Is there any objection to the resumption of the "Legalizzazione Atti" and "Notificazione Atti" service?

2. Yugoslav occupied Venezia Giulia is controlled by a Yugoslav form of AMG. I must first get in touch with the "Post Direction". I am arranging a conference sometime next week. There will be a prolonged discussion on the 'internal rates' but this no doubt will be overcome.

3. The "abonnement" newspaper service could be resumed fully between Italy and Venezia Giulia. With regard to Italy and Yugoslav occupied Venezia Giulia this is of a financial nature and cannot be resumed at present.

*H.A. Hayward*H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

HAH/1b

7. P

CROSS	179 227
57	

Date _____

223

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ans

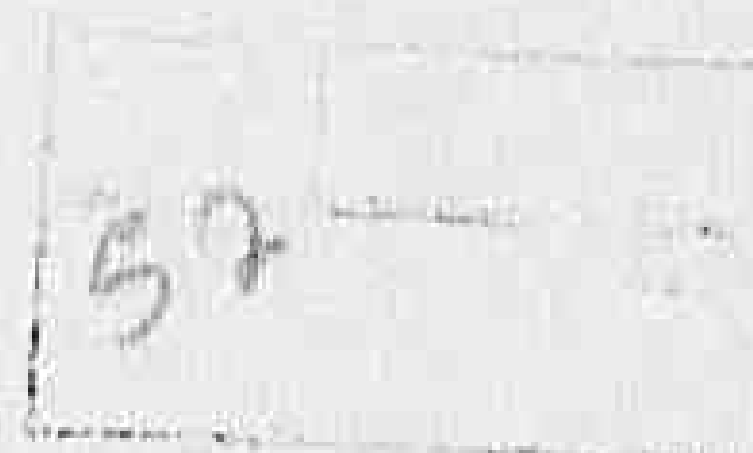
17th December 1945

P.57.223/03

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecoms.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Director Trieste
to Ministry of Posts and Telecommunications.

BL
H.H. SCUDER
Colonel, Sig.C.
Director.



Date

6042

1888

TRANSLATION

P.57.222/

Trieste 12 December 1945

From: P.T. Administration
Direzione Provinciale Venezia Giulia

222

Ref. n. 3340/111

To General Directorate
P.T. Segreteria Rome

Subject: Despatch insured letters.

For your information it is informed that following an agreement reached in this capital town between the writer, the Representatives of the Allied Military Authorities and those of the Military Administration of the Yugoslav Army, for Giulia, Istria, Fiume and Litorale Sloveno Region the exchange of ordinary despatches between Zone A and B have been established, with the exclusion of ~~valuable~~ valuable despatches.

Consequently to the above arrangements have been made so that all office correspondence directed to Zone A and B take place by means of registered letters and not by means of service insured letters of 100 L. declared value.

THE SUPERIOR DIRECTOR
V. Greco

57

604

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFC 394
Communications Sub-Commission

#HD/ams

P.57.221/CS

17th December 1945

Subject: Venezia Giulia Postal Administration.

To : Director General Ministry of Posts and Telecomms.

1. In order to avoid waste of time it has been decided to delegate to the Direttore Superiore Trieste authority to communicate with your Ministry direct on routine service matters or on individual personnel matters which lie outside his authority or which require reference to central records or files held in Rome. Consequently similar correspondence from your Ministry to the Direttore Superiore may now be sent direct.

2. The following notes are given an illustration of the types of case in which direct correspondence is permitted and the limitations to be observed: -

(a) Routine correspondence and enquiries concerning the operation of Postal and Telecommunications services approved by A.M.G. for introduction in Venezia Giulia (No authority to authorise new services or to decide important questions of policy is implied).

(b) Establishment questions affecting such matters as seniority in grade, promotion, retirements and transfers (but excluding senior personnel such as Office Directors and Inspectors).

(c) Individual cases concerning increments, salaries, travelling subsistence, and other allowances; sick leave; subsidies (This does not imply any authority to modify the general rates of pay or allowances of any section or category of post office employees and any application for such modification must be submitted to A.M.G. In particular no circular instructions relating to pay or allowances may be sent direct to the Direttore Superiore).

3. Authority to act on any recommendations made by your Ministry in such correspondence is being devolved on the Direttore Superiore on the understanding that in any case where, in the light of local circumstances, such recommendation appears to be contrary to the interests and policy of Military Government in Venezia Giulia he will consult A.M.G. before taking action.

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copies to:

Finance Sub-Commission (ref. 13053/F of 3rd December)
Communications Officer

A.M.G. Venezia Giulia (ref. 130/RMG/Tel 17)

1890

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

P57 220

REF: 13C/AMG/TEL47
SUBJECT: Postal Administration Venezia Giulia
TO: The Director Communications Sub-Commission
HQ A.C.

With ref. 57.199 and copy of Draft letter. I have discussed this matter with the SCAO and while he emphasize that we must not accept instructions from Rome Ministries he is willing to accede to the arrangements contained in the Draft.

At the end of the month I am to report if the system is satisfactory.

H.A. Hayward

H.A. HAYWARD
Major ~~RG~~ signals
Telecoms Officer,
HQ AMG 13 Corps

HAB/lb

see also P57 204

File

219

AND 13 COPIES FOR TELECOMS OFFICE

9329

14 DECEMBER 45

PRIORITY

UNCLASSIFIED PD

REFERENCE YOUR TWO MINE CALLS VICTOR GEORGE
CALLS FOUR EIGHT DATED ELEVEN DECEMBER
POWER TO AND 13 COPIES FOR TELECOMS OFFICE FROM PD ALONG
CITE ACROSS PAREN
CIVIL OFFICE GEORGIA HAS BEEN INSTRUCTED TODAY THAT RAW
TRANSACTIONAL COMMERCIAL CORRESPONDENCE IS PERMITTED
FROM VIRGINIA CIVILIA

576038

COMMUNICATIONS 3/8

444

1892

218

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHDT/ams

P.57.218/CS

17th December 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of PP.IT.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Director Trieste
for Ministry of Posts and Telecommunications.

[Handwritten signature]

h R.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. :
Correspondence.

File

Class.	
File	
Date	6/1/46

1893

217

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ans

P.57.217/C3

17th December 1945

Subject: Postage Stamps - Venezia Giulia.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Reference your 406239.V.3/410236 dated 11th December.

1. It is noted that sufficient stamps and postcards are available in Italy to supply the needs of Venezia Giulia for the next six months.

2. It is presumed that you will arrange to have the necessary quantities forwarded to the Central Magazzino and held in stock to be forwarded to Venezia Giulia when called for.

GL
H.H. SCUDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copy to:
Communications Officer Venezia Giulia.

62.6

File

57

Date

SECRET

216

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

5 Dec. 45

File No: 13C/AMG/

SUBJECT: Monthly Report - Telecommunications and Postal
VENEZIA GIULIA Area.

TO : The Director Communications Sub-Commission (2 copies) ✓
The SCAO, HQ AMG 13 Corps.

Due to the absence of the Post and Telecoms Officer on leave from 24 October until 3 December no Monthly Report was issued for October.

1. ADMINISTRATION

- a. All outstanding payments, allowances, dues etc for State Employees have been decreed and the employees of Venezia Giulia Zone A are now in line with Italy.
- b. Fuel for heating is now issued and the main and subsidiary exchanges and repeater stations in addition to the Telegraph apparatus rooms are kept at a reasonable temperature.
- c. The repairs to the Main Post Office building are proceeding slowly due to material being in short supply.
- d. The theft of Telegraph poles and wires is not diminishing and I am arranging this matter with the Venezia Giulia Police.
- e. Due to my absence nothing further has been done in Civilian Staff re-organization. Epuration does not seem to have cleared the air.

2. TECHNICAL

- a. During the month of October the following circuits were opened to Zone B:

Telephone

FIUME, CAPODISTRIA, POSTUMIA, COSINA, ABBAZIA.

File P57

57

Date

Telegraph

FIUME, CAPODISTRIA, PORTOROSE, ABBAZIA, ISOLA, PIRANO, COSINA.

- b. Further Telegraph circuits were opened up during October to:
CERVIGNANO - S.GIORGIO - MARANO. OPICINA - MONFALCONE PORTO.
- c. The 8 Channel V.F. System is now allotted as follows:
ROME. MILAN. VENICE (Italcable). VENICE (State). GENOA.
NAPLES. BOLOGNA. TORINO.
- d. The submarine cable between Trieste and Venice carries a Telegraph circuit.
- e. A six wire local telephone route was taken over from 13 Corps for civilian use. This will need rehabilitating.
- f. The Telephone Company are having difficulty in rehabilitation due to the short supply of all items, theft from routes and transport shortage.
- g. At the next Yugoslav conference it will be proposed to open up a Telegraph circuit to LUBIANA (Yugoslavia)

3. POSTAL

I have been unable to go into every matter in detail but the following items are recorded:

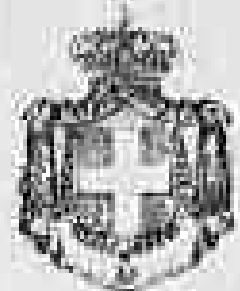
- a. From the various directives sent out under P.57 and P.48 dealing with Commercial and Foreign Correspondence and defining the countries allowed Transactional or Non-transactional correspondence there still exists the same obstruction in the Civil Censor Group. Non-transactional ~~correspondence~~ letters are still returned to Venezia Giulia merchants. It seems that Genoa is to blame, but I am getting more details.
- b. It is suspected that forgers are busy on the AMG - VG overprint. Some purposely designed faults having been on sale at 500 lire. This is being dealt with.

1-896

- c. Next week a conference is being held with the Postal representatives of Zone B in order to clear up outstanding problems i.e. the Gift Parcel scheme and the reinstitution of any service which is not a financial or commercial transactional nature.

H.A. Hayward

H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps



Mod. 107

215

Roma, 14 DICEMBRE 1945

*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

M.C.

Communications S.C.

R O M A

Servizio IV Dir. I D. I.

Prot. V. 406239.V. 3/419236

Allegato

Ripostato al f. A.P. 57.195/CS

del 29/XI

Oggetto: Francobolli per la Venezia Giulia

CON RIFERIMENTO

Con riferimento al paragrafo 2 della nota sopra indicata, si partecipa che, tenuto conto delle quantità giacenti in Magazzino e di quelle finora pervenute dalle Direzioni Postali delle provincie amministrate dal Governo Italiano, la disponibilità dei seguenti francobolli è quella indicata di fianco a ciascun tipo di essi:

a) da cent. 10	N. 5.500.000
b) " " 20	" 3.699.000
c) " " 60	" 5.800.000
d) " lire 2	" 9.971.000
e) " " 10	" 3.492.000

6033

Le poche Direzioni ritardatarie sono state invitate telegraficamente a sollecitare le loro spedizioni; e pertanto si fa riserva di ulterio

F A.P. 57

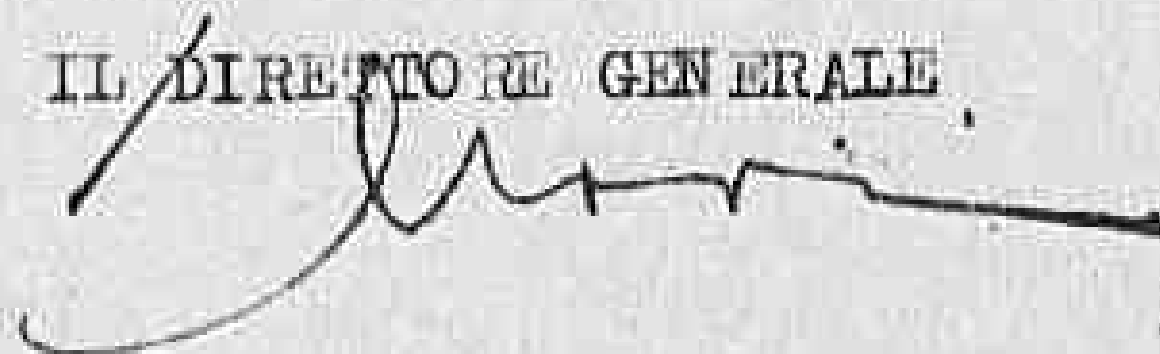
./.

1898

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

ri comunicazioni non appena possibile.

IL DIRETTORE GENERALE

A handwritten signature in dark ink, appearing to be a stylized name, possibly "L. M. ...", written over the typed title "IL DIRETTORE GENERALE".

Venezia Giulia Stamps

Required

Available

3,000,000	10 c	5,500,000
2,500,000	20	3,699,000
2,500,000	50 (anzi)	OK (a)
2,500,000	60	5,800,000
4,500,000	1 lire	OK (a)
5,000,000	2 "	9,971,000
4,000,000	5 "	OK (a)
2,000,000	10	3,492,000

500,000 Vaglia OK (b)

1,000,000 Recapit. aut.
(no aut) OK (b)

500,000 Segnal'asse
cent 50
lire 1
2
5
OK (b)

p/15
100,000 60 cent 768,000
1,000,000 1-20 lire 926,000
500,000 3 lire 652,000
32

- (a) This state they are satisfied with stocks
(b) Same stamps are used in Italy
(c) We have agreed that these are sufficient.

1900

HEADQUARTERS
 VENEZIE REGION
 ALLIED MILITARY GOVERNMENT
 APO 394

11 December 1945

TO: Communications Sub-Commission, Hq. AC, Rome

SUBJECT: Telegraph Forms No. 30

1. Reference is made to your letter (P.57.193/CS) of 29 November 1945, above subject.

2. The printing of these forms is a matter which the Officine Grafiche Stediv has had much correspondence since the order was placed by the Ministry in 1943, including correspondence with the Ministry of the ex-Republican Fascist Government during 1944 and 1945.

3. The consignment for Fiume was presented at the Padova office during October 1945, together with consignments for approximately six or eight other provinces. For this reason the Padova office did not question the propriety of the consignment for Fiume.

4. When the order for the printing was placed by the Ministry in 1943, instructions were given as to how many forms were to be printed and to which Directorates they were to be shipped. Fiume was one of the Directorates which was to be supplied.

5. The forms were printed for specific Directorates on orders from the then competent Ministry and they have all been disposed of, no others being on hand.

Charles I. Turner 21

CHARLES I. TURNER
 Major, AGD
 Communications Officer

57

1. Reference is made to your letter (P.57.193/OS) of 29 November 1945, above subject.

2. The printing of these forms is a matter which the Officine Grafiche Stediv has had much correspondence since the order was placed by the Ministry in 1943, including correspondence with the Ministry of the ex-Republican Fascist Government during 1944 and 1945.

3. The consignment for Fiume was presented at the Padova office during October 1945, together with consignments for approximately six or eight other provinces. For this reason the Padova office did not question the propriety of the consignment for Fiume.

4. When the order for the printing was placed by the Ministry in 1943, instructions were given as to how many forms were to be printed and to which Directorates they were to be shipped. Fiume was one of the Directorates which was to be supplied.

5. The forms were printed for specific Directorates on orders from the then competent Ministry and they have all been disposed of, no others being on hand.

Charles I. Turner

CHARLES I. TURNER
Major, AGD
Communications Officer

57

Secretary	
Chief Clerk	
Chief of Staff	
Chief of Base	
H. Q. Corps	
Asst. Chief of Base	
Communications	
Chief of Staff	

57
193

Date

212 bus

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AFO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ans

P. 57.

13th December 1945

To : Civil Censorship Group.

Reference telephone conversation Capt. Thompson-
Capt. Ursino, attached herewith is copy of telegram.

⑨
H. H. SCUDDER
Colonel, Sig. O.
Director.

file P 57 +

57	6030
Date	

COMMUNICATIONS
INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

Originator's Reference: 29/VG/48
Date/Time of Origin: 111900

Message Centre No: G/5420
Date Time Rec'd: 130830
Precedence: PRIORITY

FROM: HAYWARD AMB 13 CORPS
TO : HQ ALCOM CITE ACCOM

UNCLASSIFIED.

HAVE BROKEN GENOA CIVIL CENSOR WHO STATES INSTRUCTIONS ARE NO
TYPE COMMERCIAL CORRESPONDENCE ALLOWED HERE WITH ABROAD CAN
THIS BE CLEARED UP URGENTLY.

AC DIST

ACTION : COMMUNICATION

INFO : CHIEF COMMISSIONER

FILE (2)

FLOAT



57
ACTION 68
9

1904

211

WHL/ans

MEMO

P.57.211/CS

Subject: Venezia Giulia : Commercial Correspondence.

To : Finance Sub-Commission.
Commerce Sub-Commission.

1. In connection with the framing of the instructions concerning commercial correspondence your representatives in Venezia Giulia may like to have for reference the relative instructions issued in Italian Government territory.

2. These Treasury instructions have been published by the Italian Post Office in its Bollettino n. 23 and will also be reproduced as a separate notice for exhibition in Post Offices.

H.R. SCUDER
Colonel, Sig.C.
Director.

13th December 1945

2 Enc. : 2 Copies of Bollettino n. 23.

Copy to: Civil Censorship Group (with 1 copy of Bollettino).

Communications Sub-Commission.
Encl. 4/4.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CRST/ams

P.57.210/CS

11th December 1945

Subject: Postal Requirements - Venezia Giulia.

To : Director General for Posts and Telecommunications.

Can an answer now be given to our P.57.150/CS
dated 5th November.

CL
H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.O.
Director.

F. J.
57
Date 6-1-7

1906

209/5158

LRKB V LRUL NR 1143 IMPORTANT M
FROM HAYWARD AMG 13 COPS
TO HQ ALCON CITE ACCMN

071500

QSH BT
(29/VG/45) UNCLASSIFIED PD YOUR P FIVE SEVEN ONE NINE NINE ONLY
RECEIVED TODAY PD AWAITING ANSWER FROM SCAO PD FO/ FROM HAYWARD
FOR ALCON CITE ACCMN

BT
SENT KW B 4 OP 2204
RECD 082204A JLS K K K

Communications
57
6025/08

See 1999.0900

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

10th December 1945

P.57.208.C3

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecomms.

To : Ministry of Posts and Telecomms.

Enclosed is correspondence from Superior Director Trieste for
Ministry of Posts and Telecomms.

WJL
M.H. SCULDER
Lt. Colonel, Sig.C.
Director.

Enc.:
Correspondence.

57

Date

6/1/5

1908

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

207
WHL/vs.

10th Dec 45

P. 57.207.03

SUBJECT: Venezia Giulia Commercial Correspondence.

TO: Communications Officer, Venezia Giulia Region.

1. To see the attached correspondence relating to transnational commercial correspondence from Venezia Giulia. No doubt you will keep in touch with your Regional Finance and Commerce officers on this subject.
2. This office and the Allied Censor Control Officer Venice should be notified as soon as a date is fixed for the introduction of this service and the necessary instructions to the public, the Post Office and Censorship have been published.
3. On the introduction of this service, or earlier if the ACCO Venice is agreeable, foreign correspondence originating in Venezia Giulia should be circulated to the Venice Censor Station. After censorship the correspondence will be put into ordinary Italian postal channels at Venice but bundled separately from uncensored Italian foreign correspondence.

WHL
R.H. SCUDGEM
Col. Sig. O.
Director

2 Enc. : copy of AC 5131/18/Commerce of 6 Dec
copy of 13053/1 of 5 Nov

Copies to :
Civil Censorship Group
Allied Censor Control Officer Venice.
Postal Officer Venice.
Finance Sub-Commission
Commerce Sub-Commission.

file

624
27

TRUE COPY

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
ECONOMIC SECTION

6 December 1945

Ref. : AG/5131/18/Commerces.

SUBJECT. : Venezia Giulia Commercial Correspondence.

TO. : AG 13 Corps.
Att. : Commerce Division.

1. Reference is made to para 2 of report 13 C/AG/COM/1518/1 dated 16 November, on meeting at Trieste Chamber of Commerce on 13 November 1945.

2. It has been agreed by this Headquarters that all types of non-transactional commercial and financial correspondence should be permitted to go forward from Venezia Giulia to the non-enemy world, subject to the setting up of any necessary censorship/licensing body under AG control. This is in line with the CCS decision regarding Italy, as communicated by this Headquarters to the Italian Treasury in letter No. 13062/F dated 6 October.

3. Copy of Finance sub-Commission's letter 13053/F of 5 November to S.C.F.O. Venezia Giulia (for C.F.O.) is attached. This embodies details of a proposed program, and it is recommended that C.F.O. be contacted if further particulars are needed.

By Command of Rear Admiral STONE:

HARLAN CLEVELAND
Acting Vice President
Economic Section.

6-1-2

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
AWO 394
ECONOMIC SECTION

206
6 December 1945

Ref : AC/5131/18/Commerce

SUBJECT : Venezia Giulia Commercial Correspondence

TO : AMB. 13 Corps,
Attn: Commerce Division

1. Reference is made to para 2 of report
13 G/AMB/COM/1518/1 dated 16 November, on meeting at Trieste
Chamber of Commerce on 15 November 1945.

2. It has been agreed by this Headquarters
that all types of non-transactional and transactional commercial
and financial correspondence should be permitted to go forward
from Venezia Giulia to the non-enemy world, subject to the
setting up of any necessary censorship/licensing body under
AMB control. This is in line with the GCS decision regarding
Italy, as communicated by this Headquarters to the Italian
Treasury in letter No. 13062/9 dated 6 October.

3. Copy of Finance Sub-Commission's letter 13065/R
of 5 November to S.C.A.O. Venezia Giulia (for G.P.O.) is attached.
This embodies details of a proposed program, and it is recommended
that G.P.O. be contacted if further particulars are needed.

By Command of Rear Admiral STONE :

Harlan Cleveland

HARLAN CLEVELAND
Acting Vice President
Economic Section

1 Encl.

Copy to : Economic Commissioner for North Italy (with encl.)
Economic Section
— Communications Sub-Commission
Finance S/C
Commerce (Foreign Trade) S/C
AMB. 13 Corps,
(Attn : S.C.A.O. (for G.P.O.))

57
file

C O P Y

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
FINANCE SUB-COMMISSION

13053/2

5 November 1945

SUBJECT : Communications with the
non-enemy world.

TO : S.C.A.C. Venezia Giulia.
(For C.F.O.)

1. Attached hereto for your information is copy of press notice from the Ministry of the Treasury, and translation thereof, regarding the resumption of commercial and financial correspondence with the non-enemy world.

2. In agreement with Communications Sub-Commission, it is suggested that the following action be taken by you in Venezia Giulia :

(a) publish a similar public notice, incorporating the substance of the first three paragraphs, and omitting references to the Italian exchange control laws;

(b) issue a general license permitting non-transactional correspondence to go forward;

(c) require that all transactional correspondence be specifically licensed by an agency under your supervision before being forwarded.

3. I had understood from Capt. Stuart that some work had been done on the creation of an exchange control agency, particularly with reference to insurance transactions. Such an agency could well assume the communications licensing function.

.....

(2)

4. If you are in agreement with this proposed program please do advise me. I should like to know the exact status of your exchange control operations, in order that we may agree on a set of policy instructions, by which transactional communications may be licensed.

5. Your notices should point out that no communications may be addressed to individuals or persons named in the black list being issued by the Italian Government.

By Command of Rear Admiral STONE :

(signed) Robert B. MERRINOR
Colonel
Director
Finance Sub-Commission.

205

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

4th December 1945

P.57.205/CS

Subject: Correspondence from Ministry of Posts and Telecomms
for Fiume.

To : Communications Officer Venezia Giulia.

1. The enclosed documents from the Ministry of
Posts and Telecommunications to Abbazia (Fiume) are
forwarded for delivery to the Superior Director Trieste
for onward delivery. It is assumed that there is a
channel of communication with Fiume.

2. If there is no such channel of communication
available please have the documents forwarded to the
Ufficio Postale of Abbazia (Fiume) by means of the ordinary
circulation of civil mail.

Q

L H.H. SCUDER
Colonel, Sig.O.
Director.

Copy to: Ministry of Posts and Telecommunications
(re your 415646/IV dated 24th November).

CHST/ams	
57	

Date

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
FINANCE SUB COMMISSION

204

3 December 1945

13053/F

SUBJECT : Venezia Giulia Postal
Administration.

TO : Communications Sub Commission.

1. Reference your P.57.199/CS of 31th November,
1945, we concur with the terms laid down in the draft
letter attached thereto.

[Signature]
Acting Director *pr. gl.*
Finance Sub Commission

199-220
57

6028

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

REF: 13C/AMG/POST 53
SUBJECT: Forwarding of Postage Stamps
TO: Director Communications Sub-Commission

24 Nov 1945

With ref. to P.7 & copy for P.57
dated 4 Nov. 1945.

On 20 Nov. Trieste Direttore Superiore forwarded to the Communications Sub-Commission for transmission to the Universal Postal Union insured letter N° 1630 containing 354 sets of overprinted stamps, as requested.

for

See P.57

[Signature]
H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

80-1

1916

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

202

P.57.202.CS

3 December 1945

SUBJECT : Correspondence between Trieste and Ministry of P.T.
TO : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Directorate
Trieste for Ministry of Posts and Telecommunications.

Q

H.H. SOUDER
Colonel, Sig.C.
Director.

COPIES	
FILE	
57	

Date

60 8

1917

Mod. 107

6



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Roma 30 NOVEMBRE 1945

201

A.C. Communications S.C.
ROMA

IV I I
Servizio
Post. 408729.R.I./410039
Allegati

CON FIRMA

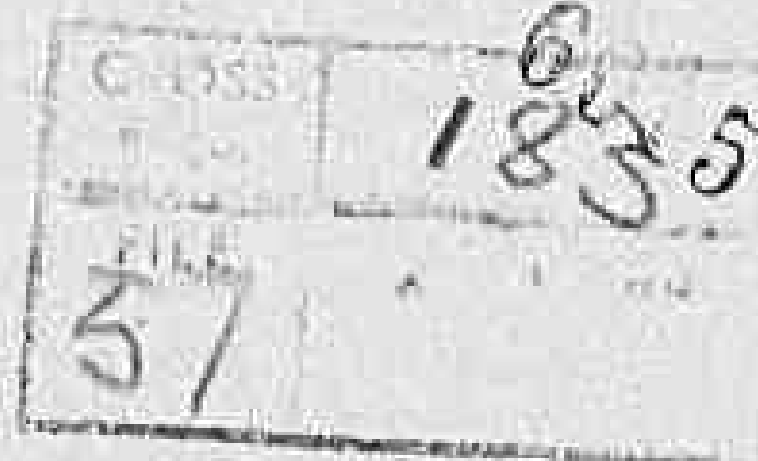
Registrazione P.57.183/CS
del 19/XI

OGGETTO: Assicurata L. 1000 n. 1599 da Gradisca per
Roma.

Si accusa ricevuta della lettera
n. 2403/III in data 12 novembre corrente,
della Direzione Provinciale P.T. di Trieste,
che codesta On. Commissione ha tra-
smessa a questo Ministero con il foglio sopra
distinto.

IL DIRETTORE GENERALE

File



1918

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

Mod. 167



My
6
Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

Roma 30 NOVEMBRE 1945

A.C. - Communications
S.A.

ROMA

IV I I
Servizio 829647.S.P./410041
Post. V.
Allegato

Risposta al P. 57178/GS
del 17.XI

OGGETTO Scambio giornali e periodici con la
Venezia Giulia

Si ringrazia per quanto codesta On.
Commissione ha cortesemente partecipato col
foglio sopra distinto, e si rimane in attesa
di ulteriori comunicazioni.

IL DIRETTORE GENERALE

[Signature]

CHIESA 178
57 10 Dec.

Date

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

WHG/ams

30th November 1945

P.57.199/GS

Subject: Venezia Giulia Postal Administration.

To : Finance Sub-Commission,
A.M.G. Venezia Giulia.

1. It is considered that very little useful purpose is served in passing correspondence on routine operating and personnel matters between the postal administration in Venezia Giulia and the Italian Ministry of Posts and Telecommunications through A.M.G. and A.C. channels.

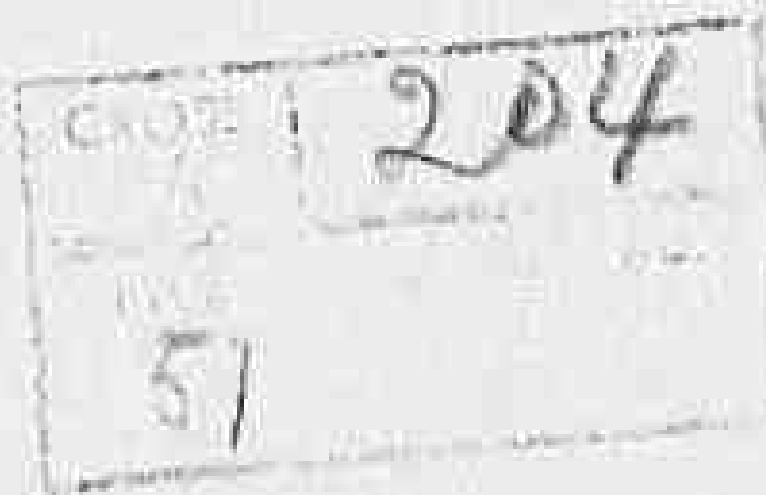
2. The view of this Sub-Commission is that unless it is practicable to settle in Venezia Giulia the multifarious personnel cases which lie outside the normal powers of Post Office provincial authorities - and this appears to be impracticable unless all staff records relating to Venezia Giulia personnel are transferred from Rome to Trieste and ministerial organisations are established in Trieste with powers to decide such cases - it is preferable to delegate certain authorities in this matter to the Ministry and the Direttore Superiore Trieste.

3. Please say whether you agree and whether the terms of the attached draft letter are concurred in so far as you are concerned.

HHS

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.O.
Director

Enc. : Draft Letter.



Date

D R A F T17 Dec
30th November 1945

P.57.199/OS - 221

Subject: Venezia Giulia Postal Administration.

To : Director General Ministry of Posts and Telecomms.

1. In order to avoid waste of time it has been decided to delegate to the Direttore Superiore Trieste authority to communicate with your Ministry direct on routine service matters or on individual personnel matters which lie outside his authority or which require reference to central records or files held in Rome. Consequently similar correspondence from your Ministry to the Direttore Superiore may now be sent direct.

2. The following notes are given in illustration of the types of case in which direct correspondence is permitted and the limitations to be observed: -

(a) Routine correspondence and enquiries concerning the operation of Postal and Telecommunications services approved by AMG for introduction in Venezia Giulia (No authority to authorise new services or to decide important questions of policy is implied).

(b) Establishment questions affecting such matters as seniority in grade; promotion; retirements and transfers (but excluding senior personnel such as Office Directors and Inspectors).

(c) Individual cases concerning increments, salaries, travelling subsistence and other allowances; sick leave; subsidies (This does not imply any authority to modify the general rates of pay or allowances of any section or category of post office employees and any application for such modification must be submitted to AMG. In particular no circular instructions relating to pay or allowances may be sent direct to the Direttore Superiore).

continued

3. Authority to act on any recommendations made by your Ministry in such correspondence is being devolved on the Direttore Superiore on the understanding that in any case where, in the light of local circumstances, such recommendation appears to be contrary to the interests and policy of Military Government in Venezia Giulia he will consult AMG before taking action.

Copies to

Finance Subcommission (ref 130 53/F of 3 Dec)

Communication Officer

*AMG Venezia Giulia (ref.
130/AMG/Tel 47)*

6-1

1922

197

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.197/CS

30th November 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of PP.TT.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Enclosed herewith is correspondence from
Superior Directorate Trieste, for Ministry of Posts
and Telecommunications.

B2

H.H.SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. :
Correspondence.

57

Date _____

6210

1923

INCOMING MESSAGE

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

196
Communication

Originator's Reference: EX 53357

Date/Time of Origin: Nov 161520A

Message Centre No: G/3915

Date Time Rec'd: Nov 172254A

Precedence: Routine

FROM: Freedom signed SACMED cite FHGEG

TO : Action : AGWAR for CCS for CCAC Info : Cabinet Offices Whitehall for British

Chief of Staff USFET Main Alcom ROME

Confidential.

Ref your MAT 916. This is MAT 952. Postal service to Venezia Giulia.

Para 1. Postal service from British Empire, U.S.A., and possessions, Russia, Eritrea, Tripoli, Cyrenaica, Libya, and Italian Somaliland to AMG held Venezia Giulia may be extended to include letters, commercial papers, printed papers, samples, and blind literature up to maximum weight limit specified in postal convention, and express letters.

Para 2. This extension could also be applied to Yugoslavia occupied Venezia Giulia if consent of Yugoslav Government obtained.

Para 3. In the event of service to whole of Venezia Giulia becoming operative, Alcom would prefer civil and PW correspondence for the provinces of FIUME and ZARA to be included in mails to Yugoslavia and that these for GORIZIA, TRIESTE and POLA in direct mails to TRIESTE. No objection however to the inclusion of correspondence for all Venezia Giulia in mails to TRIESTE, or to Italian offices of exchange when despatch to TRIESTE not warranted.

Director	<i>AMV</i>
D/Director	
Chief Liaison	
Chief Postal	
Asst. Chief Postal	
Censorship	
Chief Clerk	

CROSS
REFS.

FILE

By Fwd

AC DIST

Info Action - Communications SC

Info - C. Comms.
File

copy to Venezia Giulia
& Postal Venezia
also C.C.G.

21

1924

195

Communications Sub-Commission

29 November 1945

P.57.195.CS

SUBJECT: Venezia Giulia Postage Stamp requirements.

TO : Ministry of Posts and Telecomms.

Reference your 406239.V 3/409904 dated 23 November.

1. It is noted that you have sufficient stocks of 50 cent., 1 lira, and 5 lira postage stamps to supply Venezia Giulia for one year.

2. As to supplies of other values of postage stamps please inform us whether your stocks are sufficient as soon as possible.

3. As far as postcards are concerned it is considered that the numbers you have in stock will be sufficient.

②

H.M. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copy to: Communications Officer, Venezia Giulia (re your letter dated 9 Nov.)

1946008

57

EX-100

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

194
BIS
CHST/ams

Confidential

F.57.194/CS

29th November 1945

Subject: External Postal Service - Venezia Giulia.

To : Communications Officer Venezia Giulia.

Copy is enclosed for information of telegram MAT 952
relating to extension of postal services with Venezia Giulia.

SL
✓ E.H. SCUDDER
Colonel, Sig.O.
Director.

Copies to:

Postal Officer Venezia Region.
Civil Censorship Group.

F 2
196
157

Date

6007

1926

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

Director
Director
Tele-grams
Posta
Ministero delle Poste
e delle Comunicazioni
Chief Post
Chief Clerk

23 NOV 1945

CROSS.
REFS.
FILE

M.C.
Communications S.C.

IV I I I
Pet. V 406239.V 3/409904
Allegato

FIRMA 23 NOV 1945
Suppl. P. 7.490/CS
13/XI

OGGETTO Francobolli e cartoline per la Venezia Giulia.

Le quantità di francobolli indicati dalla Direzione delle Poste di Trieste nella sua lettera N.2925/III allegata in copia alla nota sopra distinta, sono state confrontate con i dati forniti dal Magazzino Centrale delle Carte Valori postali di Roma, e nulla si ritiene di dover osservare al riguardo.

In proposito si soggiunge che i francobolli da cent.50, da lire 1 e da lire 5 si trovano già in Magazzino in quantità sufficiente per un anno.

Per completare il fabbisogno degli altri tipi, si sono interessate tutte le Direzioni Postali nel territorio amministrato dal Governo Italiano a restituire al Magazzino le proprie rimanenze. Si confida pertanto di raggiungere così i quantitativi necessari.

Circa le cartoline, dei tipi recenti impresso il francobollo con l'effigie dell'Italia turrita, il Magazzino ha disponibili le seguenti quantità:

da L. 0,60	N. 768.000	200.000
" 1,20	" 926.000	1.000.000
" 3	" 652.000	500.000

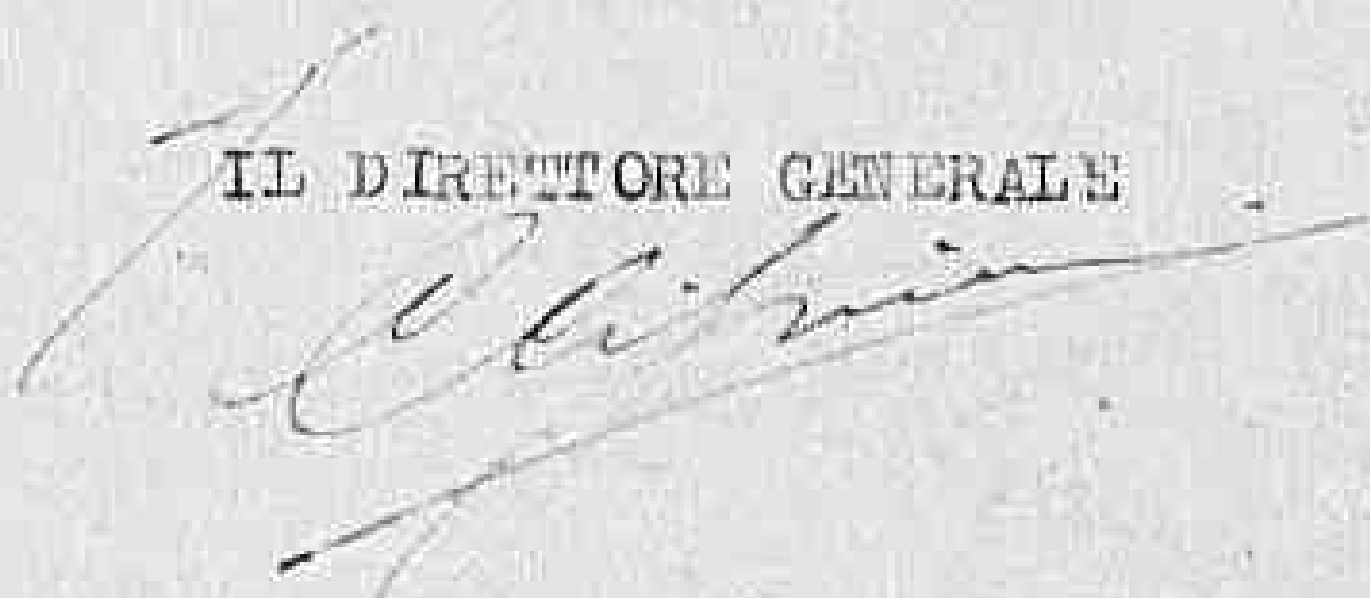
Poichè tali quantità sono diverse da quelle

./.

indicate dalla Direzione di Trieste, si prega di far conoscere se possano considerarsi sufficienti.

Per quanto concerne i moduli vaglia, le marche receipt autorizzato e i segnapasse, trattandosi di carte valori identiche a quelle ora usate nelle altre provincie del territorio nazionale, nessuna difficoltà ostacola la fornitura nelle misure richieste.

IL DIRETTORE GENERALE



162195
57
Data _____

Translation

Subject: Stamps & pc for Venezia Giulia.
 The amount of stamps shown in letter Postal Directorate, Trieste has been compared 2925/111 from the (copy attached) have been supplied by the Republic with the data supplied by the observation Central CV, Rome, & no observations are made regarding the stamps. The Soc. Stamps, 1,25 kind stamps are already at the Maggiorini; the quantity is sufficient for the year. To complete the amount required of the other type, the Postal Directorate in Italian Govt. territory have been interested to ask to return their own remainders therefore ~~it~~ we trust to reach the necessary amount.
 Concerning the pc. of the kind "Trieste" bearing the stamp has the following the Maggiorini has the following quantities available:

768,000

20,600

with the data from the observations
 Centrali CV, Rome, & we observed
 are made regarding the number
 the Soc. Stamps, 1.45 lire stamps
 are already at the margin; the
 quantity is sufficient for ~~the~~ one
 year. To complete the amount
 required of the other type, the
 Postal Directorate in Italian Govt.
 territory have been ~~interested~~ to ask
 to return their own remainder
 therefore if we trust to reach the
 necessary amount.
 concerning the pc. of the kind
 bearing the stamp has ~~the~~ the following
 the margins available:

£ 0.60	768.000
1.20	926.000
3.	652.000

as such these amounts are
 different to those asked by Trieste
 we beg you to let us know if
 they can be considered sufficient.
 over)

as regards the U.C. forms, "Guatase",
 authorized delivery stamps, as it
 concerns carte valori of the same
 kind as those now in use in other
 provinces of national territory
 no difficulty hinders the supply
 in the measure requested.

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

29th November 1945

P.57.193/GS

Subject: Telegraph Forms No. 30.

To : Postal Officer Venezia Region.

Reference your letter dated 22nd November.

1. Please inform us why stocks of telegraph forms were consigned to Fiume. Is it the case that Fiume is being supplied with forms from Italy?
2. Please also inform us if the Officine Grafiche Stadio, Padova, has disposed of all the 4,300,000 forms printed or whether some (and if so how many) are still in stock.

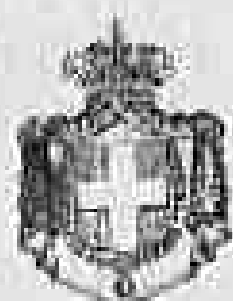
By Command of Rear Admiral Stone.

H. H. SCUDDER
Colonel, Sig. C.
Director.

1932

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

Mod. 167



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Roma, 24 NOVEMBRE 1945

A.A.C. Communications
Subcommission R C M A

Servizio IV 1 II
Prot. N. 415646/IV
Allegati due

Risposta al f. A.
del

OGGETTO: Inoltro mod. C 13 all'Ufficio di Abbazia.

Si trasmette l'unito modello C 13, corredato dalla ricevuta di ritorno, diretto all'Ufficio postale di Abbazia (Fiume), con preghiera di volerlo inoltrare a destinazione ove nulla osti.

IL DIRETTORE GENERALE

Director	
D/Director	
Chief Telecomm.	
Chief Postal	
H. Q. Coms. O.	
Asst. Chief Postal	<u>Q</u>
Censorship	
Chief Clerk	

F

8403

37

Date

1933

HEADQUARTERS
VENEZIA REGION
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
APC 394

191

22 November 1945

TO: Communications Sub-Commission, Hq. AC, Rome

SUBJECT: Telegraph Forms No. 30

1. Reference is made to your letter (P. 57. 185/CS) of 19 November 1945, above subject.

2. The Officine Grafiche Stediv, Padova, printed 4,300,000 of above mentioned forms on orders from the Ministry. The printing was completed on 18 July 1943. Shipment of 500,000 forms intended for Fiume was made under dates of 19, 20 and 22 October 1945. Shipment also included 500,000 telegraph forms No. 24.

3. The Superior Director, Trieste, has been instructed to return forms to the Econamato of the General Direction (Rome) if they are not needed in Zone A, Venezia Giulia.

Charles I. Turner

CHARLES I. TURNER
Major, AGD
Communications Officer

Director	
D/Director	
Chief. Telecoms	
Chief. Postal	
H. Q. Com. O.	
Asst. Chief Postal	
Censorship	
Chief Clerk	

File

GRDS	135-93
67/3	

Date

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

190

REF : 130/AMG/POST 19 Nov 1945
SUBJECT: Postal Order Services between
Venezia Giulia and Italy
To : Director Communications Sub-Commission

Ref. your P.57.151/CS of
6 Nov.
The financial services with
Italy have now been resumed.

M. L. Hayward

for H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

CROSS	151
FILE	57

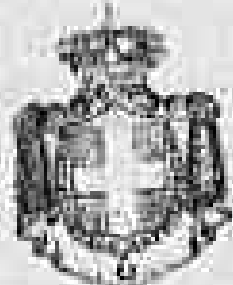
file

Date

6001

1935

Mod. 167



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Sezione IV *Div.* III *Sez.* I
Prot. N. 454975
Allegati 1

Roma

187
21 NOV 1945
Alla Commissione Allentata
Subcommission
Communications R O M A

Deposito al f. N.
del

OGGETTO: Trasporti postali ad Abbazia (Cauzione
Gasperini Adolfo).

Unita alla presente si trasmette una lettera
puri numero in data odierna, debitamente firmata
e indirizzata alla Direzione Prov.le P.T. di Trie-
ste; riguardante lo svincolo della cauzione dell'ex
eccollatario dei trasporti postali ad Abbazia (Fig-
me), Sig. Gasperini Adolfo, con preghiera, ove nul-
la osti, di volerla inoltrare a destinazione.

Director	IL DIRETTORE GENERALE	CROSS REFS.	5/1wd.
Chief Telecoms			
Chief Postal		FILE	P.5X
Asst. Chief Postal			
Censorship		Date 23 NOV 1945	
Chief Clerk			

188
HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.188/CS

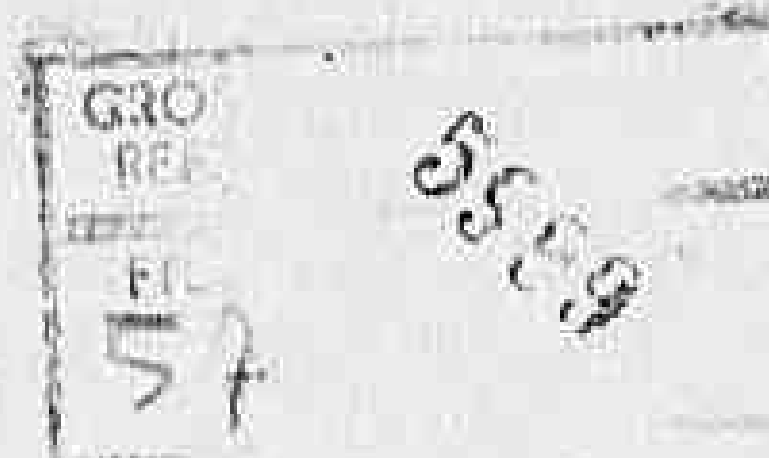
21st November 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecomms.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith correspondence from Superior Director Trieste
addressed to Ministry of Posts and Telecommunications.

B
H.H. SOUDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. :
Correspondence.



HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.167/CS

20th November 1945

Subject: Venezia Giulia - International Reply Coupon Service.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Reference P.57.162/CS dated 9th November information has been received from Venezia Giulia that the international reply coupon service is not operating in that part of Venezia Giulia under A.M.G. control and apparently not in territory under Jugo Slav control.

G
✓ H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

57

162

57

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

19th November 1945

P.57.186/CS

Subject: Correspondence from Trieste to Ministry of Posts and Telecommunications.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

1. Enclosed herewith is letter from Superior Director Trieste concerning stóks of telegraph form n. 30 for Fiume.
2. In this connection attention is drawn to our P.57.185/0 dated 19th November to Postal Officer Venezia Region.

Q

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

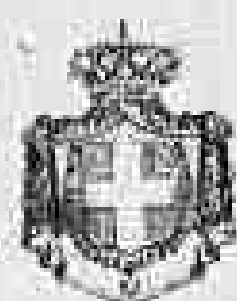
Enc. :
1331/E.M. dated 8th November.

57
5997

1939

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

Mod. 167



*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Roma 17 NOVEMBRE 1945

A.C. Communications
Subcommission
ROMA

Servizio IV 1^a II
Prot. N. 415611/IV
Allegati 1

Deposita al f. N.
del

OGGETTO: Corrispondenza per la Direzione Prov.
P.T. di Gorizia.

Si trasmette l'unita lettera per la Direzione Prov/le delle Poste e dei Telegrafi di Gorizia, con preghiera di volerla inoltrare a destinazione ove nulla osti.

AL DIRETTORE GENERALE

Director	
U/Director	
Chief. Telecoms	
Chief. Postal	
H. Q. Com. C.	
Asst. Chief Postal	
Comptroller	

CR	
REF	
FILE	☒ Fwd.

Nov 19 NOV. 1945

1940

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.185/CS

19th November 1945

Subject: Telegram Forms n. 30.

To : Postal Officer Venezia Region.

1. Copy is attached of letter from Trieste Directorate to the Ministry asking for disposal instructions of stocks of telegram forms n. 30 addressed to Fiume.

2. Please ascertain from the Officine Grafico Studio at Padova whether the requisition for these forms was submitted before Fiume passed under the control of the Jugo Slav Administration.

3. Also please ascertain from the Communications Officer Venezia Giulia whether this consignment of forms is required and can be used in Venezia Giulia.

By Command of Rear Admiral STONE.

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc;
Copy of 1331/M.M. dated 8th November.

Copy to:
Communications Officer Venezia Giulia.
Ministry of Posts and Telecommunications.

Date

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.184/CS

19th November 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecommunications.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith letter from Superior Director Trieste concerning delay in payment of localised postal allowances.

②

H.H.SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. :
2747/III dated 12th November.

5994

57

1942

183

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

P.57.183/CS

19th November 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecomms.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Herewith letter from Superior Director Trieste
concerning loss of insured packet n. 1599.

Q

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Enc. : 2403/III dated 12th November.

201

57
5993

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

182
CSJT/cms

P.57.182/CS

19th November 1945

Subject: Correspondence from Trieste for Ministry of Posts and Telecomms.
To : Ministry of Posts and Telecommunications.

1. Herewith letter from Superior Director Trieste concerning forwarding of copies of the Bulletin.
2. In this connection your attention is drawn to our P.57.171/CS dated 15th November.

Q

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.O.
Director.

Enc. : 1335/E.M. dated 12th November.

5992

57

Date

181

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

REF : 13C/AMG/POST 40 15 Nov 1945
SUBJECT: Resumption of International Postal Services
TO : The Director Communications Sub-Commission

Ref. to P.57.162.CS and P.57.163.CS.

1. At time being the international reply coupon service is not operating in AMG occupied part of Venezia Giulia, and it seems that also in Yugoslav occupied territory, such service has not yet been introduced.

2. The services mentioned in telegram 828626 dated 3 Nov. are already in operation in AMG Venezia Giulia.

*Commercial in voice
and bank order coupon services*

for
H.A.

H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

5991

Director	
D/Director	
Chief Telecoms	
Chief Postal	
H Q Comd G.	
Asst Chief Postal	<i>2</i>
Censorship	
Chief Clerk	

CLASS.	
REFS.	
FILE	B/wa

Date 19 NOV 1945

1945

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

WED/ans

17th November 1945

P.57.179/CB

Subject: Postal Services Italy-Venezia Giulia.
To : A.M.C. Venezia Giulia Region.

1. In P.57.74/CB of 14th September 1945 authority was given for the operation between Italy and Allied occupied parts of Venezia Giulia of all postal services in force in Italian Government territory except "Stampe Periodiche", "Legalizzazioni di Atti", and "Notificazioni di Atti". Have you any objection to the "Stampe Periodiche" service now being resumed?

2. The service between Italy and Yugoslav-controlled parts of Venezia Giulia was restricted to the postcard and 40 gram letter service then normal in the external service from Italy. Now, however, the external service to most countries (including Yugoslavia) is being expanded to include letters, commercial papers, printed papers, samples and Blind literature up to the maximum weight limits specified in the Universal Postal Convention. It seems desirable, therefore, to extend similar services to the Yugoslav-occupied parts of Venezia Giulia. In other words, to give the full range of international services but at the internal rates of postage. Do you agree, please?

3. The "rebondant" system could apply to the newspaper service between Italy and Allied occupied parts of Venezia Giulia because Post Office financial services are also authorized between these areas, but for the present as in the case of foreign mails it would have to remain suspended between Italy and Yugoslav-occupied Venezia Giulia.

5830 WJH
H.R. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

Copy to:
Civil Censorship Group.

224

57

Date

178

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

WHG/ams

P.57.178/CS

17th November 1945

Subject: Newspapers and Publications.

To : Director General for Posts and Telecommunications.

With reference to 828647 of 16th November.

The question whether there is any objection to the extension of the newspaper service to Allied occupied parts of Gorizia, Pola and Trieste has been raised with A.M.G. Venezia Giulia Region. I will inform you of the decision.

WHL

H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

5989

177-200

57

1947

Mod. 107

12



6 NOV. 1945 Roma

Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

A.C. 177
COMMUNICATIONS S.C.
ROMA

Servizio IV G. I L. I
Tel. 1828647 SP
Allegato

CON FIRMA

Registral. N.
del

Oggetto Stampe periodiche.-

Vista la colonna 5 del Prospetto
dei servizi ammessi, si prega codesta On.
Commissione di voler esaminare se sia possibi-
le il ripristino dello scambio dei giornali
e degli altri periodici, spediti in abbona-
mento postale, con le zone delle provincie
di Gorizia, Pola e Trieste che si trovano
sotto il controllo Alleato.-

IL DIRETTORE GENERALE

[Signature]

225

File 57 F 57 52

Date

176

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

WHG/eg

P.57.176.CS

17th November 1945.

Subject : Venezia Giulia. Censorship of
Foreign Communications.

To : Civil Censorship Group.

With reference to the proposal to censor Venezia Giulia foreign mail at Venice, the following notes are forwarded as requested for information.

1. The Postal and Telecommunications service from Venezia Giulia to foreign countries is operating under the same authorities as govern the Italian service with the following exceptions:

a) Transactional commercial communications are not permitted pending the issue of instructions by AMG Venezia Giulia concerning the licensing arrangements.

b) Correspondence for Yugoslavia is forwarded direct without censorship under the standing agreement.

2. Apart from the exceptions, so far as Censorship is concerned, the same regulations apply as in the case of external communications from Italy, i.e.:-

a) Screening against Black List. (It is assumed that the new Italian List will be adopted when this is available).

b) Communications forbidden to Germany, Austria, Japan, Formosa, Manchuria and Korea.

c) Restricted to non-transactional communications in the case of other formerly Japanese occupied territories. (See Finance letter 13053F of 18 October enclosed with P.48.149 of 23 October).

3. In actual fact postal communications are not yet available from Italy to Albania, Czechoslovakia, Hungary, Java and North Borneo, but the return to sender of any items for these countries because of the lack of outlet is a postal rather than a censorship responsibility.

4. Similarly censorship does not need to concern itself with questions of weight limits or whether or not certain second class services have been restored to particular countries

:/:

57

2.

In actual fact the war time postcard and 40 gram letter service from Italy is being replaced as quickly as possible by the full range of services covered by the Universal Postal Convention -- Letters, Commercial papers, Printed Papers, Samples and Blind Literature.

Up to the moment such services have been restored to:

British Empire
U.S.A. and Possessions
Russia
Former Italian Possessions in Africa
Belgium
Egypt
France
Switzerland
Yugoslavia

5. As such services are restored from Italy, information copies of the instructions are sent to Venezia Giulia ANG so that the same facilities may be advertised in that Region.

WHL

H.E. SCUDDER
Colonel, Sign.C
Director.

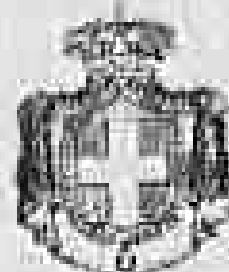
Copy to : ANG Venezia Giulia Region
(Communications Officer).
Postal Officer Venezia Region.

5986

1950

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

Mod. 107



Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni

Spese 4 Po 3 Lr 2
Del. N. 150685
Allegati 3

Roma, 15 Nov. 1945
Alla Commissione Al-
leata - Sub-Commission
Communications

ROMA

Supplicato al N.º
del

Oggetto: Moduli di largo consumo per la Dire-
zione Provinciale Poste di Trieste.-

In relazione alle disposizioni a suo
tempo impartite, si trasmettono una lettera
e due allegati per la Direzione Provinciale
Poste di Trieste.-

IL DIRETTORE GENERALE

[Signature]

5985
57

Date

H

1951

174

AND VENEZIA GIULIA REPEATED AND VENEZIA REGION FOR POSTAL OFFICER

8411

15th November 49

ROUTINE

UNCLASSIFIED PD

ATTENTION POSTAL TELEPHONE AND FINANCE PD IN
AUTHORIZING TRANSACTIONAL COMMERCIAL COMMUNICATIONS FROM VENEZIA
GIULIA DO NOT OVERLOOK FACT THAT CENSORSHIP WILL REQUIRE TO BE
NOTIFIED OF RELATIVE INSTRUCTIONS AND DATE OF COMMENCEMENT PD
PARER TO AND VENEZIA GIULIA REPEATED AND VENEZIA REGION FOR POSTAL
OFFICER FROM HIS ALCON CITY ACORN PARER
AS REGULATIONS AND SYSTEM OF CONTROLLING COMMERCIAL COMMUNICATIONS
FROM VENEZIA GIULIA WILL DIFFER FROM ITALIAN GOVERNMENT ARRANGEMENTS
CENSORSHIP AT ALLIED CENSOR STATION WILL BE NECESSARY PD FOREIGN
CORRESPONDENCE FROM VENEZIA GIULIA SHOULD BE SENT TO ALLIED CENSOR
CONTROL OFFICER VENEZIA AFTER PRIOR NOTIFICATION TO THAT OFFICER

COPIES TO:

- FINANCE SUB-COMMISSION
- COMMERCE SUB-COMMISSION
- CIVIL CENSORSHIP GROUP
- COMMUNICATIONS SUB COM

5984

57

Date

Memorandum:

SENT 9 NOVEMBER TO CAPTAIN MORRIS

4b
173

In connection proposal to permit transactional commercial communications from Venezia Giulia to foreign countries it will probably be necessary to censor all foreign correspondence originating Venezia Giulia at Venice. Could you handle this. Report immediately languages you could cover and whether any personnel or other difficulties anticipated.

Capt. Morris Called 13 November

stating that he can handle the following languages
English, Italian, French, German, Serbo, Croat, Slovene, Greek, Russian.

No personnel difficulties.

5583

file P 57

Extract from GAZZETTA UFFICIALE DEL REGNO no 80 5 July 1945

DISPOSIZIONI E COMUNICATI
DEL GOVERNO MILITARE ALLEATO

AVVISO

Si comunica a chi di ragione che nessuna delle disposizioni della Commissione Alleata e del Governo Militare Alleato, pubblicate a partire dall'8 Settembre 1943 o da pubblicarsi nella Gazzetta Ufficiale del Regno o nella Raccolta Ufficiale dei provvedimenti emanati dal Governo Italiano e riguardanti l'esecutorietà dei provvedimenti del Governo Italiano nel territorio soggetto al Governo Militare Alleato, e' applicabile in alcune parti della Venezia Giulia che sia sotto l'Amministrazione del Governo Militare Alleato.
In data 26 Giugno 1945

G.R. UPJOHN
Brigadiere Generale
In nome e per conto dell'Ufficiale Capo degli
Affari Civili del Governo Militare Alleato.

Instructions and Communiques of AMG

It is communicated to whom concerned that none of the instructions of the Allied Commission or of the Allied Military Government, published as from 8th September or to be published in the Gazzetta Ufficiale of the Realm or in the Official Collection of instructions issued by the Italian Govt. and regarding the executorship of proviso's of the Italian Govt. in territory subject to AMG, is applicable in some parts of Venezia Giulia which is under AMG Administration.

26 June 1945

5982
57
Date

1954

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

171

13th November 1945

P.57.171.C9

SUBJECT: Correspondence between Ministry of Posts and Telecomms and Trieste.
TO : Ministry of Posts and Telecomms.

1. It is understood that copies of the Bollettino are being despatched by your Ministry for Directorates in Venezia Giulia. Any such arrangement should ~~cease~~.

2. In para 4 of our P.57.63 dated 9 September it was specifically stated that information copies of the Bollettino should be forwarded to Trieste Superior Directorate through this Sub-Commission. The intention is that the Direttore Superiore Trieste shall extract from these Bollettino such instructions and information as are applicable to Allied Occupied Venezia Giulia for inclusion in the Bollettino which he publishes and distributes to Post Offices in that territory.

3. It is considered that three copies of each part of your Bollettino should suffice for this purpose and these should be included with the others furnished to this Sub-Commission.

Q
H.H. SCUDDER
Colonel, Sig.C.
Director.

5681

57

Date

1955

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ams

13th November 1945

P.57.170/OS

Subject: Correspondence between Ministry of Posts and Telecommunications
and Trieste.

To : Ministry of Posts and Telecommunications.

Reference ^{you} 734628 36/24 dated 27th October, herewith receipt
from Trieste Provincial Directorate.

H.H. SCUDER
Colonel, Sig.O.
Director.

Enc. : Receipt.

Fd



5980

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

169

REF :
SUBJECT: Correspondence between Ministry of posts and Telecoms and Trieste 7 Nov. 1945
TO : Director Communications Sub-Commission
Headquarters Allied Commission

1. This is with reference to your letter of 31 October 1945, reference P.57.142.CS concerning procedures being followed by the Superior Director, Trieste.

2. The Trieste Directorate is publishing its own Bollettini extracting from the Bollettini issued by the Ministry in Rome.

3. Copies of the Bollettini issued in Rome should be forwarded to this office and we will arrange to pass them on to the Superior Director, Trieste.

Richard H. Hayward
for Maj sig C
H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

QF

142
57
Date

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

REF :
SUBJECT: Correspondence - Venezia Giulia 8 Nov 1945
TO : Director Communications Sub-Commission

Ref. to P.57.146/CS.
Herewith is receipt of letters
delivered to the Direttore Superiore, for
onward transmission to the Ministry.

for
H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

5978
QF 57

Date

1938

HEADQUARTERS
ALLIED MILITARY GOVERNMENT
13 CORPS

167

REF

SUBJECT: Postage Stamp Requirements - Venezia Giulia¹⁹⁴
TO: Director Communications Sub-Commission

1. Reference your P.57.133/CS of
26 October 1945.

2. Information requested in
paragraphs 1 and 3 of such communication is
attached.

3. Please clarify paragraph 2 of
communication referred to above. Is reference
being made to new series of stamps which
were placed on sale in Italy on 1 October
1945?

*Charles J. Turner*H.A. HAYWARD
Major R. Signals
Telecoms Officer
HQ AMG 13 Corps

9/11/45

133
571

Date

1959

MODULARIO
C - Dir. - Pt. Poste - 439

Mod. 167-A - Ediz. 1941 XIX



TRIESTE, Addì 8.11.1945

AMMINISTRAZIONE
DELLE POSTE E DEI TELEGRAFI

Al L' UFFICIALE ALLEATO
PER LE TELECOMUNICAZIONI

TRIESTE

Direzione Prov. di

TRIESTE

Ufficio REPARTO III

Prot. N. 2925/III

Risposta al foglio N.

Allegati

del

OGGETTO: Francobolli per la Venezia Giulia

Ord. 58 - 15-2-41-XIX - S. A. Poligrafica - Roma - 2.095.000

Con riferimento al foglio della
Sottocommissione per le Comunicazioni
N° P.57.133/CS del 26 ottobre u.s. si in-
forma che il fabbisogno approssimativo per
sei mesi dei francobolli attualmente in uso
in questa zona della Venezia Giulia si con-
creta nei seguenti quantitativi:

da cent. 10.....	pezzi	3.000.000
✓ " " 20.....	"	2.500.000
✓ " " 50 aerei.....	"	2.500.000
✓ " " 60.....	"	2.500.000
✓ " Lire 1.....	"	4.500.000
✓ " " 2.....	"	6.000.000
✓ " " 5.....	"	4.000.000
" " 10.....	"	2.000.000
Vaglia:	"	500.000
Recanito autorizzato (cent. 40)		1.000.000

1960

Segnatasse:

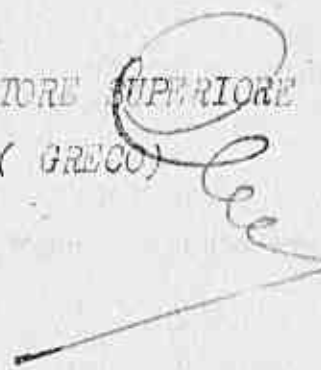
da cent. 50.....	pezzi	500.000
" Lire 1.....	"	500.000
" " 2.....	"	500.000
" " 5.....	"	500.000

Per ora non viene usato nella zona alcun tipo di cartolina postale: ne teniamo in deposito N° 200.000 da cent. 50 (con vignetta raffigurante l'Italia turrita) in attesa della sovrastampa con le iniziali A.M.G. V.G.

Per i prossimi sei mesi si prevederebbe un fabbisogno di cartoline:

✓ da L. 0.60 (distretto postale)	N° 200.000
✓ " " 1.20 (per l'interno)	" 1.000.000
✓ " " 3.- (estero)	" 500.000

IL DIRETTORE SUPERIORE
(GRECO)



5

AMG VENEZIA GIULIA FOR MAJOR AYRE
8183 8 NOV 1945

PRIORITY

166

UNCLASSIFIED PD

REFERENCE YOUR TELEGRAM SUBJECT TRANSACTIONAL
COMMUNICATIONS PD
PAREN TO AMG VENEZIA GIULIA FROM HQ AIGOM CITE ACCMN
FOR MAJOR AYRE PAREN
YOUR FINANCE OFFICER RETURNING WITH FULL INSTRUCTIONS

COMMUNICATIONS S/C

555

5975

File P. 57

0 165

194

SUBJECT:

for
RICHARD
Major St
Telecoms

for
land

19

CROSS REFS	5d
FILE	Wt wd.
P-57	

Date: 9 NOV

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission

CHST/ee

P.57.164.CS

9 November, 1945

SUBJECT: Correspondence between Ministry of PP. & TT.
and Trieste.

TO : Ministry of PP. TT.

Reference your 737730 38/26 dated 24 October,
herewith receipt from Provincial Director Trieste.

③
H.H.SCUDDER,
Col.Sig.C.
Director.

57

Date

5973

File

1964

HEAD QUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission CHST/ec

P.57.163.CS

9 November, 1945

SUBJECT: Resumption of International Postal Services

TO : Communications Officer Venezia Giulia

1. Copy is enclosed of circular telegram from the Ministry to Provincial Directorates as to resumption of the commercial invoice and book order coupon services.

2. In view of your 13 C /AMG / POST 30 dated 19 October para 1 it is presumed that such services are already in operation in Venezia Giulia.

Q
H.H. SCUDDER,
Col. Sig. C.
Director.

Enclosure: Copy and translation of telegram
828626 dated 3 Nov.

Copy to Ministry of PP. & TT.

5972

File

57

1965

(Copy)

INCOMING MESSAGE
HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION

NOV 031840 A

G/2859
NOV 050920 A
ROUTINE

FROM: ROMA

TO : TM4 ROMA TM2 PALERMO CAGLIARI - TUTTE DIRPOSTEL NENO TRIESTE
GORIZIA POLA FIUME ZARA, MINISTERO AFRICA ITALIANA SERVIZI PA
ROMA ALTO COMMISSARIO SICILIA PALERMO ALTO COMMISSARIATO
SARDEGNA CAGLIARI STATO MAGGIORE ESERCITO UFFICIO SERVIZI ROMA
ET PER CONOSCENZA AC COMMUNICATIONS SC ROMA

UNCLASSIFIED.

4/1 PUNTO 828626 CR PUNTO

EFFETTO IMMEDIATO EST CONSENTITO SPEDIZIONE FATTURE COMMERCIALI ET
CEDOLE COMMISSIONE LIBRERIA FRANCAE SPECIALI TARIFFA ANCHE NEI RAP-
PORTI CON ZONE PROVINCE TRIESTE POLA ET GORIZIA CONTROLLATE GOVERNO
MILITARE ALLEATO. DIRPOSTEL NE INFORMINO DIPENDENTI UFFICI INTERES-
SANDOLI ESPORRE AVVISO ATRIO ET APPORRE ASTERISCO COLONNA 18
PROSPETTO SERVIZI AMMESSI DI CONTRO INDICAZIONE PROVINCIA 36 GORIZIA
64 POLA ET 86 TRIESTE CON RICHIAMO SUPPLEMENTO BOLLETTINO 20
PARTE TERZA ANNO CORRENTE

DRE DI GUGLIELMO

TRANSLATION

WITH IMMEDIATE EFFECT THE DESPATCH OF COMMERCIAL INVOICES AND
COUPONS FOR BOOK ORDERS IS ALLOWED WITH SPECIAL CHARGES ALSO IN
RELATION TO AREAS IN TRIESTE POLA AND GORIZIA PROVINCES CONTROL-
LED BY AMG. POSTAL DIRECTORATES SHALL INFORM DEPENDANT OFFICES
INSTRUCTING THEM TO SHOW NOTICE IN PO AND TO PUT ASTERISK AT
COLUMN 18 OF PROSPETTO SERVIZI AMMESSI AGAINST INDICATION PROVINCE
36 GORIZIA AND 86 TRIESTE WITH FOOTNOTE TO BULLETIN SUPPLEMENT 20
PART III CURRENT YEAR.

587

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Communications Sub-Commission CHST/cc

162

P.57.162.CS

9 November, 1945

SUBJECT: Correspondence from Ministry of PP. & TT. to
Superior Director Trieste.

TO : Communications Officer Venezia Giulia

1. Letter from Ministry of PP. & TT. to Provincial
Director Trieste is enclosed for delivery if you see no
objection.

2. The letter refers to the international reply coupon
service. This service was suspended in Italy by para 49 of
Bulletin N°3 dated 1 Sep. 44, owing to the difficulty of
operating and regulating accounts with other administrations
while services were operating from both the Allied and
German controlled parts of the country.

3. The main factor preventing its re-commencement at
the present time is the necessity of overprinting the
coupons with the new postage values, and also certain ac-
counting difficulties. Stocks of international reply coupons
were ordered to be returned to the Provincial Cash, and
thence to the Magazzino C.V.P. Rome, by para 388 of Bulletin
N° 16 dated 16 Aug. 45.

4. When the Italian Postal Administration revives this
service and notifies the universal Postal Union accordingly
the question of extending it also to Venezia Giulia will need
to be dealt with also. Foreign administrations cannot be
expected to distinguish between coupons issued in Italy and
those issued in Venezia Giulia and it is thought that the
only practicable arrangement will be to deal with Venezia
Giulia as part of the Italian system for accounting purposes.

164

147

./.

- 2 -

5. What is the present position of this service in Venezia Giulia?

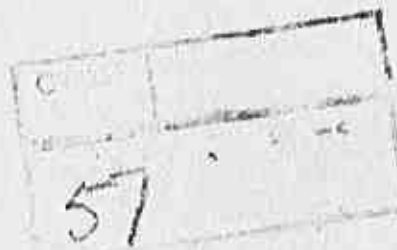
6. Is any thing known in Venezia Giulia as to the use or introduction of the International Reply Coupon service in the Yugoslav occupied part of Venezia Giulia.

G

W H.H. SCUDDER,
Col. Sig. O.
Director.

Enclosure: 834997/11312 of 8 Nov. 1945

Copy to: Ministry of P. & T. (Ref. your 834997/11312/1BR dated 8 November)



63

1968

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

*Ministero delle Poste
e delle Telecomunicazioni*

Sezione IV Div. 1 Sez. 2
Let. N° 834997/11212/1 BR.
Allegati 1

Roma - 8 NOVEMBRE 1945

A.A.C. Communications S.C.

ROMA

Risposta al f. A°
del

OGGETTO Buoni risposta internazionali.

Si trasmette, con preghiera d'inoltrare, l'unita lettera pari numero in data corr. al l'indirizzo della Direzione Prov.le P.T. di Trieste.

La lettera allegata risponde al foglio n. 2610/III in data 16 ottobre p.p. della predetta Direzione P.T.

IL DIRETTORE GENERALE

Luigi

Fili

57

16
E. S. 63

1969